

Deutscher Schwimm-Verband e.V.

Mitglied der Fédération Int. de Natation und der Ligue Européenne de Natation
Korbacher Straße 93 – D-34132 Kassel – Tel./Fax: + 49 (0) 561–940 83 0 / -15
E-Mail: info@dsv.de – <http://www.dsv.de>



Marc Zirzow, Aachener Str. 19, 30173 Hannover

Marc Zirzow

Vorsitzender Regel- und
Disziplinarkommission Wasserball
Aachener Str. 19
30173 Hannover
Tel: + 49 (0) 5 11 – 71 00 416
E-Mail: m.zirzow@web.de

Ausfüllhinweise zum Wasserballspielprotokoll DSV-Form 201 Empfehlungen der Regel- und Disziplinarkommission (Stand Oktober 2016) **aktuelle Version als Download auf <http://www.dsv.de>**

Vorwort

Die Empfehlungen der Regel- und Disziplinarkommission als Ausfüllhinweise sollen dazu dienen, die Protokollführung einheitlich zu gestalten. Dies ist kein abschließendes Regelwerk, sondern ist als Handwerkszeug für die Kampfrichter am Protokolltisch, sowie die Rundenleiter gedacht. Die Regel- und Disziplinarkommission bedankt sich bei all denen, die bei der Erstellung dieser Empfehlungen mitgewirkt haben.

Die Empfehlungen sind in die vier Teilbereiche „organisatorischer Teilbereich“, „Mannschaftsbereich“, „Spielverlauf“ und „Bemerkungen“ untergliedert.

gez. Marc Zirzow - Vorsitzender der Regel- und Disziplinarkommission Wasserball -

Wasserballspielprotokoll - organisatorischer Teilbereich -

Wasserball-Spielprotokoll

Liga	Spiel-Nr.
Ort	Beginn
Datum	Ende
Turnierleiter / Spielbeobachter	
Schiedsrichter 1	
Schiedsrichter 2	

Sekretär 1
Sekretär 2
Zeitnehmer 1
Zeitnehmer 2
Torrichter 1
Torrichter 2

Abschnitt	H	G	Endergebnis	
1				
2			H	G
3				
4				
Stralwurfwerfen				

Liga: Eintragung der Liga bzw. deren eindeutige Abkürzung

Spiel-Nr.: Eintragung der im Spielplan hinterlegten Spielnummer

Ort: tatsächlicher Spielort

Datum: tatsächliches Datum

Beginn und Ende: tatsächliche Anfangs- und Schlusszeit (Uhrzeit)

Der organisatorische Bereich sowie Mannschaftsbereich muss mindestens 15 Minuten vor Spielbeginn ausgefüllt sein.



Bankverbindung: Kasseler Sparkasse – Konto 2 065 069 BLZ 520 503 53
Vereinsregister Kassel - Vereinsregisternummer 85 VR 2744
Finanzamt Kassel I - Steuer-Nr. 25 250 0315 2

Deutscher Schwimm-Verband e.V.

Mitglied der Fédération Int. de Natation und der Ligue Européenne de Natation
 Korbacher Straße 93 – D-34132 Kassel – Tel./Fax: + 49 (0) 561–940 83 0 / -15
 E-Mail: info@dsv.de – <http://www.dsv.de>



Turnierleiter/Spielbeobachter: Name des Spielbeobachters oder Name des Turnierleiters (nur bei Turnieren)

Schiedsrichter 1 und 2: Namen der Schiedsrichter

Sekretär 1: Name des Protokollführers – die Unterschrift auf dem Protokoll muss namentlich übereinstimmen!

Sekretär 2: Name des Verantwortlichen für die Ausschlusszeiten

Zeitnehmer 1: Name des Verantwortlichen für Gesamtzeit, Auszeiten und Pausen zwischen Spielabschnitten

Zeitnehmer 2: Verantwortlicher für die Angriffszeit

Torrichter 1 und 2: Namen der Torrichter

Ergebnis: Eintragung der Spielabschnittsergebnisse (nicht aufsummiert) und Endergebnis. Dieses muss mit dem Spielverlauf übereinstimmen. Das Strafwurfwerfen wird aufsummiert.

Wasserballspielprotokoll - Mannschaftsbereich -

HEIM		Kapitän			persönl. Fehler		
Nr.	Name, Vorname	ID-Nummer	Jg.	Tore	1	2	3
1							
2							
3							
4							
5							
6							
7							
8							
9							
10							
11							
12							
13							

Trainer	Lizenz			
Betreuer	Auszeiten			
Mannschaftsbegleiter	1	2	3	4

GAST		Kapitän			persönl. Fehler		
Nr.	Name, Vorname	ID-Nummer	Jg.	Tore	1	2	3
1							
2							
3							
4							
5							
6							
7							
8							
9							
10							
11							
12							
13							

Trainer	Lizenz			
Betreuer	Auszeiten			
Mannschaftsbegleiter	1	2	3	4



Bankverbindung: Kasseler Sparkasse – Konto 2 065 069 BLZ 520 503 53
Vereinsregister Kassel - Vereinsregisternummer 85 VR 2744
Finanzamt Kassel I - Steuer-Nr. 25 250 0315 2

Deutscher Schwimm-Verband e.V.

Mitglied der Fédération Int. de Natation und der Ligue Européenne de Natation
 Korbacher Straße 93 – D-34132 Kassel – Tel./Fax: + 49 (0) 561–940 83 0 / -15
 E-Mail: info@dsv.de – <http://www.dsv.de>



Mannschaften: Vollständiger Mannschaftsname und die Kappennummer des Kapitäns

Spieler mit Name und Vorname, ID-Nummer sowie Jahrgang des jeweiligen Spielers.
 Beim Online-Protokoll des DSV werden die Daten aus der Datenbank übernommen.

Trainer: Name des anwesenden Trainers inklusive Lizenz-Nummer. Falls keine Lizenz-Nummer oder Lizenz vorhanden ist, muss der Name der Person, die als Trainer fungiert, zwingend eingetragen werden

Betreuer: Name des anwesenden Betreuers

Mannschaftsbegleiter: Name des anwesenden Mannschaftsbegleiters

Tore: Summe der Tore der einzelnen Spieler in Ziffernform (eine Strichliste ist nicht zu empfehlen!). Eintragung muss mit dem Spielverlauf übereinstimmen

Pers. Fehler: Eintragung der persönlichen Fehler werden mit „A“, „S“, „AS“, „AmE“ und „AmE+4“ gekennzeichnet und um die Nummer des Ereignisses im Spielverlauf ergänzt. (Beim Online-Protokoll des DSV entfällt die Nummer des Ereignisses). Im Online-Protokoll des DSV wird bei der Eingabe zwischen AmE und AmE nach § 338 (13) unterschieden. Bei Auswahl AmE nach § 338 (13) sowie bei AmE+4 erfolgt der automatische Eintrag einer Bemerkung (s. auch Punkt Bemerkungen).
 Beim handschriftlichen Protokoll kann es dazu kommen, dass der Eintrag „AmE“ bzw. „AmE+4“ nicht möglich ist. Hier muss die Kennzeichnung so erfolgen, dass sie im Spielverlauf eindeutig und nachvollziehbar ist.

Auszeiten: Laufende Nummer aus dem Spielverlauf, unter der die Auszeit notiert wurde. Jeder Spielabschnitt hat ein Feld, d.h. eine Auszeit im dritten Spielabschnitt wird in das dritte Feld eingetragen.

Wasserballspielprotokoll - Spielverlauf -

Spielverlauf

Nr.	Zeit	H	G	Ereignis	Ergebnis	Nr.	Zeit	H	G	Ereignis	Ergebnis	Nr.	Zeit	H	G	Ereignis	Ergebnis
1						21						41					
2						22						42					
3						23						43					
4						24						44					
5						25						45					
6						26						46					
7						27						47					
8						28						48					
9						29						49					
10						30						50					
11						31						51					
12						32						52					
13						33						53					
14						34						54					
15						35						55					
16						36						56					
17						37						57					
18						38						58					
19						39						59					
20						40						60					

Abkürzungen: T = Torgewinn, A = Ausschlussfehler, S = Strafwurffehler, AS = Ausschluss-Strafwurffehler, AU = Auszeit
 AmE = Ausschluss mit Ersatz, AmE+4 = Ausschluss mit Ersatz für 4 Minuten



Bankverbindung: Kasseler Sparkasse – Konto 2 065 069 BLZ 520 503 53
Vereinsregister Kassel - Vereinsregisternummer 85 VR 2744
Finanzamt Kassel I - Steuer-Nr. 25 250 0315 2

Deutscher Schwimm-Verband e.V.

Mitglied der Fédération Int. de Natation und der Ligue Européenne de Natation
Korbacher Straße 93 – D-34132 Kassel – Tel./Fax: + 49 (0) 561–940 83 0 / -15
E-Mail: info@dsv.de – <http://www.dsv.de>



Spielverlauf: Dokumentation aller Vorkommnisse des gesamten Spieles in folgender Reihenfolge:

1. **Zeit:** tatsächliche Spielzeit, bei der das Ereignis geschehen ist
2. **Spielernummer:** bei der entsprechenden Mannschaft (H oder G)
Die Auszeit für eine Mannschaft wird hier mit einem X gekennzeichnet und im Feld Ereignis mit einem AU
3. **Ereignis:** T=Tor, A=Ausschluss, S=Strafwurffehler, AS= Ausschluss-Strafwurffehler, AU=Auszeit, AmE=Ausschluss mit Ersatz, AmE+4= Ausschluss mit Ersatz für 4 Minuten
4. **Ergebnis:** (nur nach Torerfolg)
5. **Kappentausch:** Zeit, an dem der Kappentausch durchgeführt wird, sowie die am Tausch beteiligten Nummern (z.B. 4<->5). Ab diesem Zeitpunkt müssen persönliche Fehler im Spielverlauf unter der Kappen-Nr. die der Spieler trägt und im Mannschaftsbereich abweichend unter dem Namen eingetragen werden. Im Online-Protokoll des DSV erfolgt die Zuordnung automatisch.

Bei einer regelwidrig beantragten Auszeit wird der Strafwurf nur mit einem X und einem S in Ereignis bei der entsprechenden Mannschaft gekennzeichnet. Unter Bemerkungen muss der Vorfall vermerkt werden.

Wasserballspielprotokoll - Bemerkungen -

Bemerkungen:

Turnierleiter / Spielbeobachter

Sekretär 1

Schiedsrichter 1

Schiedsrichter 2

DSV-Form 201 (2013-10)

Eintragungen folgender Sachverhalte unter Bemerkungen:

(Hinweis: es handelt sich hierbei nicht um eine abschließende Auflistung)

Diese Eintragungen erfolgen in Absprache mit dem/der Schiedsrichter:

- Nichterscheinen eines Schiedsrichters
- Nichterscheinen einer Mannschaft
- Fehlen von Wettkampfpässen
- Fehlen von Kampfrichterlizenzen
- Regelwidrige beantragte Auszeit
- Tausch von Kappennummern (Eintrag erfolgt im Online-Protokoll des DSV automatisch)
 - X. Abschnitt, mm:ss, Kappentausch Heim/Gast Nr. x gegen Nr. y
- Eintragung für den Ausschluss eines Spielers mit Ersatz gem. § 338 (13) (Eintrag erfolgt im Online-Protokoll des DSV automatisch)
 - X. Abschnitt, mm:ss, Ausschluss gem. § 338 (13) Heim/Gast Nr. x
- Eintragung für den Ausschluss eines Spielers mit Ersatz bei Brutalität gem. § 338 (14) (Eintrag erfolgt im Online-Protokoll des DSV automatisch)
 - X. Abschnitt, mm:ss, Ausschluss gem. § 338 (14) Heim/Gast Nr. x



Bankverbindung: Kasseler Sparkasse – Konto 2 065 069 BLZ 520 503 53
Vereinsregister Kassel - Vereinsregisternummer 85 VR 2744
Finanzamt Kassel I - Steuer-Nr. 25 250 0315 2

Deutscher Schwimm-Verband e.V.

Mitglied der Fédération Int. de Natation und der Ligue Européenne de Natation
Korbacher Straße 93 – D-34132 Kassel – Tel./Fax: + 49 (0) 561–940 83 0 / -15
E-Mail: info@dsv.de – <http://www.dsv.de>



- Zeigen von gelben und roten Karten gegen Trainer, Betreuer, Mannschaftsbegleiter, Mannschaften sowie Spieler
 - X. Abschnitt, mm:ss, Trainer Heim/Gast, gelbe Karte
 - X. Abschnitt, mm:ss, Trainer/Betreuer/Mannschaftsbegleiter Heim/Gast, rote Karte
 - X. Abschnitt, mm:ss, Mannschaft Heim/Gast, gelbe Karte
 - X. Abschnitt, mm:ss, Spieler Nr. Heim/Gast, rote Karte

Sonstige Einträge erfolgen nur nach Anweisung des/der Schiedsrichter:

- Verletzungen – Angabe der Spieler-Nummer und des verletzten Körperteils (großflächige Bezeichnung)
- Sonstige Vorkommnisse wie Spielabbruch, Einspruch, ...
 - **Wichtig:** Uhrzeit des Spielabbruchs, Einspruchs, ... eintragen

Weitere Anmerkungen:

- Strich nach Ende des jeweiligen Spielabschnittes
- Kennzeichnung der Spielabschnitte durch I,II,III und IV links neben dem Spielverlauf
- Gleiche Zeit bei Eintragung eines direkten Torerfolgs durch einen Strafwurf
- Ein eventueller 4. oder 5 persönlicher Fehler eines Spielers, ist im Spielverlauf einzutragen. Im Mannschaftsbereich ist dieser neben dem 3. Persönlichen Fehler zu notieren.
In der Bildschirmansicht des Online-Protokolls des DSV sind diese Fehler sichtbar.
Im Ausdruck des Online-Protokolls des DSV erscheint im Mannschaftsbereich kein Eintrag dieser Fehler.
Hierfür wird unter den Bemerkungen automatisch ein Hinweis generiert:
 - X. Abschnitt, mm:ss, 4. Bzw. 5. Persönlicher Fehler Spieler Nr. Heim/Gast



Bankverbindung: Kasseler Sparkasse – Konto 2 065 069 BLZ 520 503 53
Vereinsregister Kassel - Vereinsregisternummer 85 VR 2744
Finanzamt Kassel I - Steuer-Nr. 25 250 0315 2